

TÖRVÉNYSZÉK

A Törvényszék 2023. február 1-jei ítélete – BG kontra Parlament

(T-164/20. sz. ügy) ⁽¹⁾

(„Közszolgálat – Akkreditált parlamenti asszisztensek – Lelki zaklatás – A személyzeti szabályzat 12a. cikke – Segítségnyújtás iránti kérelem – A kérelem elutasítása – A személyzeti szabályzat 24. cikke – Az akkreditált parlamenti asszisztensek és a parlamenti képviselők közötti panaszokkal foglalkozó, munkahelyi zaklatással és annak megelőzésével foglalkozó tanácsadó bizottság – Meghallgatáshoz való jog – A tanácsadó bizottság jelentése közzlésének megtagadása – Felelősség – Nem vagyoni kár”)

(2023/C 104/36)

Az eljárás nyelve: angol

Felek

Felperes: BG (képviselők: A. Tymen, L. Levi és A. Champetier ügyvédek)

Alperes: Európai Parlament (képviselők: M. Windisch, C. González Argüelles és I. Lázaro Betancor meghatalmazottak)

Az ügy tárgya

Az EUMSZ 270. cikkén alapuló keresetében a felperes egyrészt az Európai Parlament munkaszerződések megkötésére jogosult hatósága által hozott, a felperes segítségnyújtás iránti kérelmét elutasító 2019. május 20-i határozat megsemmisítését, másrészt az őt ért nem vagyoni kár megtérítését kéri.

Az ítélet rendelkező része

- 1) A Törvényszék megsemmisíti az Európai Parlamentnek a BG által benyújtott segítségnyújtás iránti kérelmet elutasító 2019. május 20-i határozatát.
- 2) A Törvényszék arra kötelezi a Parlamentet, hogy nem vagyoni kár megtérítése címén fizessen meg BG részére 2 500 eurót.
- 3) A Törvényszék a Parlamentet kötelezi a költségek viselésére.

⁽¹⁾ HL C 201., 2020.6.15.

A Törvényszék 2023. február 1-jei ítélete – SJ kontra Bizottság

(T-659/20. sz. ügy) ⁽¹⁾

(„2014/25/EU irányelv – A vízügyi, energiaipari, közlekedési és postai szolgáltatási ágazatban működő ajánlatkérők közbeszerzési eljárásai – A 2014/25/EU irányelv 34. cikkének a svédországi vasúti személyszállítás tekintetében való alkalmazhatóságáról szóló végrehajtási határozat – A védelemhez való jog – A meghallgatáshoz való jog”)

(2023/C 104/37)

Az eljárás nyelve: angol

Felek

Felperes: SJ AB (Stockholm, Svédország) (képviselők: J. Karlsson és M. Johansson ügyvédek)

Alperes: Európai Bizottság (képviselők: S. Baches Opi, P. Ondrůšek és G. Wils meghatalmazottak)

A felperest támogató beavatkozó: Svéd Királyság (képviselők: M. Salborn Hodgson, H. Eklinder, C. Meyer-Seitz, A. Runeskjöld, H. Shev, R. Shahsavan Eriksson és O. Simonsson meghatalmazottak)

Az ügy tárgya

Az EUMSZ 263. cikkén alapuló keresetében a felperes a 2014/25/EU európai parlamenti és tanácsi irányelv 34. cikkének a svédországi vasúti személyszállítás tekintetében való alkalmazhatóságáról szóló, 2020. július 2-i (EU) 2020/1193 bizottsági végrehajtási határozat (HL 2020. L 262., 18. o.) 2. cikkének megsemmisítését kéri, amelyben az Európai Bizottság úgy határozott, hogy a vízügyi, energiaipari, közlekedési és postai szolgáltatási ágazatban működő ajánlatkérők beszerzéseiről [helyesen: közbeszerzési eljárásairól] és a 2004/17/EK irányelv hatályon kívül helyezéséről szóló, 2014. február 26-i 2014/25/EU európai parlamenti és tanácsi irányelvet (HL 2014. L 94., 243. o.; helyesbítés: HL 2014. L 327., 9. o.) továbbra is alkalmazni kell az ajánlatkérő szervek által a kereskedelmi vasúti személyszállítási szolgáltatások Svédországban való nyújtásához kapcsolódó tevékenységekre vonatkozóan odaítélt szerződésekre.

Az ítélet rendelkező része

- 1) A Törvényszék a 2014/25/EU európai parlamenti és tanácsi irányelv 34. cikkének a svédországi vasúti személyszállítás tekintetében való alkalmazhatóságáról szóló, 2020. július 2-i (EU) 2020/1193 bizottsági végrehajtási határozat 2. cikkét megsemmisíti.
- 2) A Törvényszék az Európai Bizottságot kötelezi a költségek viselésére.
- 3) A Svéd Királyság maga viseli a költségeit.

(¹) HL C 28., 2021.1.25.

A Törvényszék 2023. február 1-jei ítélete – ClientEarth kontra Bizottság

(T-354/21. sz. ügy) (¹)

(„A dokumentumokhoz való hozzáférés – 1049/2001/EK rendelet – A közös halászati politika szabályainak betartását biztosító ellenőrző rendszer – 1224/2009/EK rendelet – A halászati ellenőrzés Dániában és Franciaországban történő végrehajtására vonatkozó dokumentumok – A hozzáférés részleges megtagadása – Az ellenőrzések, vizsgálatok és könyvvizsgálatok céljának védelmére vonatkozó kivétel – A bizalmas jelleg általános vélelme – Nyomós közérdek – Aarhusi Egyezmény – 1367/2006/EK rendelet”)

(2023/C 104/38)

Az eljárás nyelve: angol

Felek

Felperes: ClientEarth AISBL (Brüsszel, Belgium) (képviselők: O. Brouwer, T. Oeyen és T. van Helfteren ügyvédek)

Alperes: Európai Bizottság (képviselők: Ehrbar, G. Gattinara és A. Spina meghatalmazottak)

Az ügy tárgya

Az EUMSZ 263. cikkre alapított keresetével a felperes az Európai Parlament, a Tanács és a Bizottság dokumentumaihoz való nyilvános hozzáférésről szóló, 2001. május 30-i 1049/2001/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet (HL 2011. L 145., 43. o.; magyar nyelvű különkiadás 1. fejezet, 3. kötet, 331. o.) és a környezeti ügyekben az információhoz való hozzáférésről, a nyilvánosságának a döntéshozatalban történő részvételéről és az igazságszolgáltatáshoz való jog biztosításáról szóló Aarhusi Egyezmény rendelkezéseinek a közösségi intézményekre és szervekre való alkalmazásáról szóló, 2006. szeptember 6-i 1367/2006/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet (HL 2006. L 264., 13. o.) alapján kért egyes dokumentumokhoz való hozzáférés megtagadásáról szóló, 2021. április 7-i C (2021) 4348 final bizottsági határozat megsemmisítését kéri.